













No.23

#### 謹賀新年

主な内容

新年のご挨拶

第16回長崎県知事選挙...

対馬市決算の概要

国保だより...

対馬縦断駅伝太会

健康テレホシサービス...

第 行:対馬市 〒817-0022 長崎県対馬市厳原町国分1441番地 TEL0920-53-6111 FAXX0920-53-6112 E-mail tsushima@diy-tsushima.jp http://www.city.tsushima.nagasaki.jp

人口•世帯数(平成17年12月末現在)

比田勝港の日の出

ı	男	19,458人
	女	20,332人
╽╙	合 計	39,790人
世	帯数	15,925世帯

印 刷:(管)簡原印刷所

### 対馬市長 松 良

れたことと心からお慶び申し 上げます。 ご健勝にて新しい年を迎えら こざいます。市民の皆様には 新年明けましておめでとう

力を賜わり心より厚くお礼申 し上げます。 し深いご理解とご支援、ご協 皆様には平素より市政に対

精神で、 り組んでまいる所存でありま 躍を楽しみにしたいと思いま のために全力投球で市政に取 第一に、 た元気と「やれば出来る」の す。私も子どもたちにもらっ くれました。今年の更なる飛 に大きな勇気と希望を与えて を舞台にした活躍は、対馬市 と、対馬の次代を担う小・中 高校生の多分野に亘る全国 さて、昨年を振り返ります 対馬市の明るい未来 市民の皆様の幸せを

칝 対馬市の現状は、 合

> 申し上げます。 なりましたことを深くお詫び 動揺と不安感を与える結果に まいりましたが、意に反し、 活できる市政の推進に努めて が少しでも安全で安心して生 併2年目を迎え、市民の皆様

抱を強いることになり、 ているところであり、 る財源を補い、市政を運営し 基金の取り崩しにより窮乏す 営が極めて厳しいものとなり の乏しい本市にとって財政運 見直す改革、いわゆる「三位 心苦しく思っております。 皆様には多大なご負担とご辛 大きな潮流の影響から、税源 については、国庫補助金、 体改革」など、地方分権の そのような中、本市の財政 地方交付税を一体として 市民の

さらには、 情報開示と情報

には行財政改革大綱を策定し 委員会の答申に基づき、

昨年8月の行財政改革推進

12 月

政再建とともに効率的で開 指し市民サービスの更なる向 れた行政システムの確立を目 行政改革をさらに推進し、 たところであります。本年は 財

皆さまの幸せを念頭に置いた

各種施策に取り組んでまいり

いります。 基本として事業を推進してま 皆様の声を反映させ策定した を展開するとともに、 により効果的・効率的な政策 中ですが、事業の選択と集中 上を図ってまいります。 新対馬市総合整備計画」を また、逼迫した財政状況の 市民の

おります。 いの場となるものと期待して らの来島者のふれ合いと賑わ 後は、市民の皆様や国内外か 備を推進しております。 完成 本年10月オープンを目指し整 複合ビルである今屋敷地区市 街地再開発ビルについては、 その中でも、公共と商業の

> 馬市有線テレビ」の施設整備 づくりの実現に向け、市民の り、合併による理想的なまち 用拡大、定住人口の増加を図 りを図ってまいります。 を進め、 の共有化を推進するため「対 また、企業誘致に努め、 市民参加のまちづく 雇

る考え方に一歩でも近づきた いりました。 によって行政に取り組んでま いと考え、自らの判断と責任 き者来る」という政治に対す たとされる「近き者悦び、遠 私はこれまで、孔子が説い

が一体となって強力な体制を 賜りますようお願い申し上げ ります。市民皆様には、 推進に対しまして、今後とも なお一層のご支援、ご協力を 貢任がその根幹であり、 **桶築することが求められてお** 地方分権は自己決定、 市政 自己 市民

幸多い年でありますようご祈 させていただきます。 念申し上げ、 皆様にとって、新しい年が 新年のご挨拶と

2日= 離島ゲートボー 大会実行委員会 ル親善

4日=村田兆治氏野球殿堂入 り祝賀会 (東京)

5日= 県漁港漁場協会要望活 6日= 離島留学推進委員会 (東京)

10日= 対馬市総合計画審議会 11日=「万葉のまほろば」 7~9日=対馬市議会定例会 行交流会 旅

12日= 郵政事業地方公共団 13日 = ツシマヤマネコ国際会 連絡協議会 体

15日 = 対馬ブランド化推進協 議打合せ

19日= 県漁港漁場協会理事会 16日= 対馬市議会定例会

20 日 Ⅱ 全国離島振興協議会・

同会議 各都道府県離島関係合 (東京)

23 日 = 24日= 市長と語る 齋藤隆一氏叙勲受賞祝 (収録)

28日= 仕事納め式

## 光



が経過致しました。 昨年は5 び申し上げます。 政推進に取り組んで参りまし 会体制も整い、議員全員で行 も行われ、新生26名による議 月に対馬市初めての議員選挙 生してから早くも1年10ヶ月 い新春を迎えられた事とお喜 厚くお礼を申し上げます。 だきました事に心から感謝し **高度なご理解とご協力をいた** た。その間、 市民の皆様には 対馬市が誕

平成18年

申し上げます。 でとうございます。 の年頭にあたり謹んでご挨拶 市民の皆様明けましておめ

皆様にはご健勝にて輝かし

ているところでございます。 いりたいと気を新たにいたし せながら市政発展に努めてま を的確にとらえ行政に反映さ たしましても、住民のニーズ 行政の一画を担う議会とい

地方を含め厳しい財政状況で

さて、

今日の社会情勢は国

ております。 させなければならないと考え に真剣に検証し、市政に反映 史的資源の活用を今まで以上 恵まれた水産資源や自然、歴 克服しなければなりません。 な厳しい現状をなんとしても れております。私達はこの様 財政下での行政推進が強いら まで経験した事のない厳しい あり、 対馬市に於いても、

ております。 の基礎作りになると確信致し て参らなければなりません。 を共有していただく事になる 皆様にも今までにはない痛み 政改革を進めるには、 行政推進の基本ともなる行財 であります。対馬市の今後の 月定例会において確認した所 この事は対馬市の安定的発展 だきながら市民総参加で進め 高度なご理解とご協力をいた と思いますが、市民の皆様の 大綱が示され議会としても12 このたび、市の行財政改革 市民の

再認識し、市民の皆様に主役 礎作りを進めて参ります。 の解決と行政の安定躍進の基 共に智恵を出し合い、諸問題 調の確立を図り、市民皆様と る」自主自立の時である事を は「自ら考え企画し行動す になっていただき、連帯と協 今後の行政推進にあたって

市長ら韓国

へ友好交流訪問

願い申し上げます。 協力を賜りますよう心よりお 市民皆様の温かいご支援とご 史をもつ対馬市の明日のため れた国際色あふれる文化と歴 美しく豊かな自然につつま

ます。 全員で申し合わせ致しました。 いただきますようお願い致し 市民の皆様には深いご理解を から申し合わせを致しました。 なければならないという思い います。議員自ら姿勢を正さ この事は法律でも定められて を選挙区にはしない事を議員 いて、今後年賀状の差し出し さて昨年の12月定例会にお

拶といたします。 祈念申し上げまして年頭の挨 って素晴らしい年となります にご健勝、ご多幸を心よりご ようお祈り申し上げますと共 最後に本年が市民皆様にと

> 協力了解書」を締結しまし 彰碑の保存のための「友好 も対馬を訪れた李藝功績顕 世紀に通信使等として何度

れています。



蔚州郡での「友好協力了

影島区での「姉妹縁組締結書」交換式にて

자 매

対

月14日から17日に、

た。 また対馬島は、 昭和61

改めて松村市長と朴区庁長 進するために、 書」を交わしました。 との間で「姉妹縁組締 に両地域の発展と繁栄を促 を結んでいましたが、さら に影島区との間で姉妹縁組 今後は、 16日には、

域市蔚州郡と釜山広域市影

島区を訪問しました。

名の韓国訪問団が、

京山広

議会議長をはじめとする9

馬市から松村市長、

平間市

まで発展することが期待さ 交流だけでなく経済交流に 両自治体と文化

羅国の朴堤上殉国碑と、

15

尉州郡の嚴郡守との間で新

11月15日は、松村市長と

平成16年度

み

なさん

が

納

め た税

金や、

県

か

金などが、

تع

の

まし

た。

今

どのように使われた

の 玉

か

般

会計 らの

を中 補助 [が合併. 昨 年 12月の L て 初め 市議 て 会定例会で平成 の概要をお知らせします の 年 蕳 を通 した 16 年度 対 馬 市 の 決算 の決算となります。 が承認され

般会計

約385億円 歳出合計 約379億円

歳

歳

入の4割は地方交付税

る1億 た 5 億 2 3 79万円となっています。 、繰り越・ 平 成 歳出は、 381万円で平成17年度 入・歳出差し引きは 3 8 5 億 2 16年度の一 した事業の財源とな 2 1 170万円を除 378億8 1 般会計( 万円が実質 3 6 6億 i の 歳 0 9 方

ഗ

黒字額となります。

市税は29億8 なかでも収入の柱であるべき 3 性と安定性が確保されます。 自主財源が多いほど市の自主 められた額を交付される財源 金など国や県の意思により定 Ļ とができる財源(自主財源) うに市が自主的に収入するこ となっています。  $\widehat{7}$ 依存財源) に分けられます 対馬市の自主財源は55億 万5千円 市民 256万円(14・4%)で 地方交付税や国 般 8 % 市税や使用料などのよ 会計の歳入(グラフ 人あたりでみると (県平均10 にとどまってお 751万円 ・県支出 万円

> のです。 ます。 支出 が 2 1 3 6 6 7 **億**6 9 % `` 38・9%) で最も大きなも 1 4 9 依存財源では、 金35億4 2 % 万円 (17・ 次いで市債 国庫支出金66億8 **億** 8 6 1 0 万円 17 の順となっ 3 3 % 1 3 6 地 4 7 (借入金) 方交付税 万円 万円 て 県

とに分けられます。 使い道が特定される特定財源 費にも使用できる一般財源と、 般財源の主なものは た 歳入はどのような経

数年は 体 の 55 地方譲 ほうが良いわけですが、 策を行うには の自主的判断で独自の 与税、 ・7%を占めてい 般財源が多い 体の改革」 ます。 ここ

抑える方向で見直しを進めて

より国が地方交付税の総額

を

方交付税が一 般財源の約

> しい状況が続くものと考えら 割を占める本市にとっ て厳

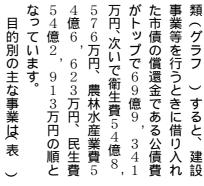
心にお知らせします。 地方交付税で全 くら 市 61 に ゙ラフ 市税 29億8,751万円 繰入金 10億1,798万円 その他 (7.8%)8億3,806万円 (2.6%)(2.2%)(内訳) 地方消費税交付金 4億332万円 地方譲与税 3億6,591万円 繰越金 6億6,742万円 1億687万円 地方特例交付金 (1.7%)自動車取得税交付金 9,173万円 利子割交付金 3,426万円 その他 1,589万円 その他 10億3,957万円 県支出金 自主、財源 (2.7%)35億4,136万円 (内訳) 諸収入 3億2,235万円 (9.2%)依 使用料 2億5,799万円 分担金負担金 2億5,099万円 国庫支出金 手数料 1億2,334万円 示 財産収入 66億8,213万円 8,490万円 源 (17.3%)地方交付税 149億8,347万円 財 (38.9%)市債 (内訳) 普通交付税 136億1,197万円 67億6,610万円 13億7,150万円 特別交付税 (17.6%)

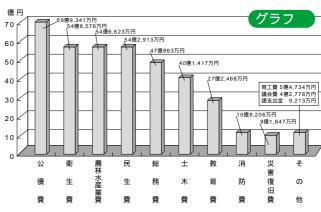
#### 平成16年度 主な事業

(表 )

	(1)
公 債 費	市債元金(57億546万円) 市債利子(12億8,294万円)
衛生費	老人保健事業(4,885万円)浄化槽設置補助(1億448万円)北部汚泥処理センター建設(8億1,345万円)、ごみ中継施設建設(16億4,758万円)
農林水産業費	農道整備(6,657万円) 林道整備(3億3,386万円)漁業近代化資金利子補助金(2,128万円) 漁港整備(30億3,760万円)
民 生 費	障害者医療費(5,050万円)社会福祉協議会補助(1億4,606万円)民生委員協議会補助金(1,829万円) 老人ホーム措置費(2億6,125万円)保育所運営(9億4,028万円)生活保護費(11億1,034万円)
総務費	行財政改革推進委員会(71万円)合併記念 式典(455万円)市民球団(501万円)バス路 線補助(1億3,659万円)
土 木 費	道路整備 22億1,245万円 ) 河川整備 1,006 万円 ) 港湾関連施設整備 8,526万円 ) 市街 地再開発事業 (2億2,340万円 ) 公営住宅建 設 3億2,835万円 )
教 育 費	小学校屋内運動場整備(2億1,717万円)小中学校LAN整備(1,157万円)青少年健全育成協議会補助(818万円)スポーツ振興補助(1,740万円)
消防費	高規格救急車整備(3,150万円)貯水槽整備(2,552万円)詰所格納庫建設(3,590万円)
災害復旧費	道路災害(9,429万円) 漁港災害(6億3,689万円)
商工費	観光案内板設置(1,367万円) シーかック施設整 備(1,497万円) 千俵蒔園地整備(3,896万円)
諸支出金	土地開発公社償還金(9,213万円)

のとおりです。 目的別の主な事業は(表





護費などの福祉関係経費や、 的経費) があります。生活保 らしたりできないお金(義務 の判断で自由に増やしたり減 法律などで決まっていて、

ます。 が163億1 全体の43・1%を占めていま 職員の給料、 の公債費などがこれに当たり 対馬市ではこの義務的経費 借金返済のため 629万円で

扶助費

(7.0%)

26億3,458万円

歳出総額の 4割を超える

借入金返済に70億円

われたお金を目的別に分

歳

出

目的

別

(グラフ

歳 出 性質別)

(グラフ 義務的経 の中には

市

128億5

856万円で全

す。

の

に支出される投資的経費は

歳出

体 თ 33 維持補修費 投資及び出資金・貸付金 1億1,314万円 2,873万円 ・9%を占めておりま (0.3%)(0.1%)繰出金 17億8,574万円 積立金 2,196万円 (4.7%)(0.1%)公債費 24億8,815万円 その他 69億9,341万円 義 の経費 (18.4%)的 42億7,722万円 経 投 費 人件費 的経費 災害復旧事業費 66億8,830万円 (17.7%)

障害となります。 す。 政健全化を図る場合の大きな 建設工事など将来に残るも この比率が大きいほど財

助金などの補助費等は24 8 722万円、 費などの物件費は42億7 す。 光熱水費、 815万円となってい 各種団体への 旅費、 通信 運 億 補 ま

広報つしま 2006.1

(31.5%)

普通建設事業費

119億4,009万円

グラフ

補助費等-

(6.5%)

9億1,847万円

物件費

(11.3%)

(2.4%)

#### 基 金

基金

表

とは貯金のこ

1億6,970万円

0

0

0

(表

増減額

1億9,900万円

2億9,990万円

あります。

目的のために使う各種基金が の振興基金、 債 (借入金)の償還の財源に が生じたときに不足額をおぎ 動や災害などにより財源不足 施設整備の財源に充てるため 充てるための減債基金、公共 なうための財政調整基金、市 市には、 その他、 財政事情の変 特定の は

致しません)。 崩し額と表 の増減額とは み立てたりしているため取り 決算剰余金の一部を基金に積 億円となっています(15年度 減債基金2億円、振興基金3 ある基金の16年度の取り崩し がは、 財政調整基金約3億円

って 67 億1 なっています。 基金全体での16年度末残高 前年度末より約7億円減 904万円と

#### 市 債

このうち財政調整的役割で

間借り入れることができる合 併特例債を活用した事業は 0万円を借り入れました。 併特例債は、 といいます。 したが、そのうち合併後10年 ための借入金を市債 公共施設や道路を整備する 610万円を借り入れま 1 7 **億**8 16年度は67億 表 5 5 合

年度末より約11億円増加し約 (表) のとおりです。

645億円となっています。 市債の16年度末残高は、

前

経常収支比率は、

程度充てられたかを見るもの 税などの経常的な収入がどの れる経費に、市税や地方交付 比率が低いほど臨時的

#### 財政指 数

するものに各種の財 表 公共団体の財政状況を分析 )があります。

財政力指数は、標準的水準 本市は0・19で県内 義務的経 公

ります。 10市で最下位となっています。 の指数が1に近いほど財源的 の割合を表したものです。こ 債費など毎年経常的に支出さ に余裕があるということにな 経費に対する市税などの収入 費である人件費、扶助費、 で行政運営を行うのに必要な

ıΣ

財政構造に弾力性がある

といえます。

本市は95・7で

政指 数

ります。 20%以上になると市債の借入 比率とも上昇していくと考え 償還金の増加が見込まれるた 4%となっています。 に制限がかけられるようにな 今後も地方交付税の削減、 経常収支比率、 16年度決算では12 起債制限

利償還金の割合を示すもので、 準的な規模に対する市債の元

万交付税などの一般財源の標

られます。

#### 市債の状況(一般会計)

計

基金の状況 (一般会計)

名 財政調整基金

減債基金

振興基金

まちづくり基金

高齢者福祉基金

その他の基金(5基金)

1人あたりの基金(積立金)の残高

土地開発基金

슴

1万円

1,705万円

-6億8,565万円

川良の水ル(一放	<u> (衣)</u>		
名 称	平成15年度末残高	平成16年度末残高	増減額
市債年度末現在高(一般会計)	634億1,643万円	644億7,688万円	10億6,045万円
1人あたりの市債(借金)の残高	157万円	161万円	4万円

18万円

平成15年度末現在高 平成16年度末現在高

9億4,208万円

19億8,638万円

10億510万円

8億6,230万円

8億1,400万円

67億1,904万円

1億918万円

10億円

17万円

11億1,178万円

21億8,538万円

13億500万円

8億6,230万円

8億1,400万円

1億2,623万円

-74億469万円

10億円

#### 合併特例債活用事業

(表

<u> </u>			( )
事	業	名	合併特例債額
中部ごみ	<b>→</b> 中継施設	建設事業	3億3,060万円
北部ごみ	<b>→</b> 中継施設	建設事業	7億9,680万円
北部汚泥	処理センタ-	-建設事業	4億7,900万円
峰港湾	関連施設 5	整備事業	4,370万円
中村地区	街なみ環境	整備事業	3,470万円
今屋敷地	区市街地再	開発事業	1億70万円

#### 各種財政指数

( 耒

		(表 )
区分	対 馬 市	県内10市平均
財政力指数	0.19	0.42
経常収支比率	95.7	94.2
起債制限比率	12.4	11.3

にも増して徹底した歳出見直 今後の財政運営にあたって この計画を基本に、 従来

## 今後の見通

間で基金の取り崩し ( 繰入 市では平成18年度からの5年 画を策定しました。 金)をゼロとする中期財政計 い状況にあります。 このため 対馬市の財政は非常に厳

事業に重点的に配分してい た財源を必要性・効果の高い しを進めるとともに、 限られ

なければなりません。

昇しております。

起債制限比率は、

市税や地

前年度より1・1ポイント上

経費に充てる財源に余裕があ

#### 特別会計決算状況

11/1/1/ A II //\ <del>/\</del> 1/\/\/\			(1)
会 計 名	歳 入	歳 出	歳入歳出差し引き
診療所特別会計	1億9,803万円	1億8,807万円	996万円
公共用地先行取得特別会計	411万円	411万円	0
国民健康保険特別会計	47億2,111万円	46億1,151万円	1億960万円
国民健康保険診療所特別会計	3,711万円	3,505万円	206万円
老人保健特別会計	42億1,710万円	42億1,575万円	135万円
介護保険特別会計	25億7,182万円	25億3,675万円	3,507万円
特別養護老人ホーム特別会計	4億8,493万円	4億5,309万円	3,184万円
簡易水道事業特別会計	17億7,031万円	17億2,000万円	5,031万円
集落排水処理施設特別会計	2,254万円	1,251万円	1,003万円
旅客定期航路事業特別会計	3,713万円	3,615万円	98万円
風力発電事業特別会計	3,450万円	3,175万円	275万円
合 計	140億9,869万円	138億4,474万円	2億5,395万円

#### 企業会計(水道事業)決算状況

				,	
X				分	金 額
収	益	的	収	λ	2億5,461万円
収	益	的	支	出	2億4,120万円
資	本	的	ЧΣ	λ	3億1,963万円
資	本	的	支	出	3億8,293万円

資本的収入に対して支出で不足する6,330万円は当年度損益勘定留保資金などから補てんしました。

るため一般会計と区別してい事業だけに特定の収入を充て特定の収入を充て特定の収入を充ている。

(表

のとおりです。特別会計・企業る会計です。特別会計・企業

合併特例債活用事業

3億3 060万円中部ごみ中継施設建設事業

#### **章** 業

#### ビルの名称は"対馬市交流センター』に決定!

今屋敷地区市街地再開発組合は、建設中の複合ビル の名称を『対馬市交流センター』に決定しました。

#### 【選定の理由】

今屋敷地区市街地再開発事業

億70万円

対馬市の所在性が明確であること、「人との・文化との・物との」交流という『交流施設としての性格』をもつ複合ビルで、市民の多目的な交流の場として期待できること、対馬市のシンボル即ち、シンプルなランマークであることがイメージできるということから。

今屋敷地区市街地再開発組合 (対馬市厳原町今屋敷675-4) TEL52-2901



応募総数...669点

(市内:309点、市外:360点)

出品者数...242名

(市内:172名、市外:70名)

【最優秀】 対馬市厳原町 友納 徹 様

文化ホール使用の仮申込を受付ます。 詳細は、対馬市厳原地区公民館へお尋ねください。 〒817-0013 対馬市厳原町中村644 TEL 0920-52-0363 FAX 0920-52-0333

## 瑞宝単光章受章

イラクから無事帰国

第7次復興支援群派遣隊員

灯台を見守り33年 黒岩栄さん (美津島町)



られました。 越港南防波堤灯台」の灯火の 東口に設置されている「大船 てこられた同町の黒岩栄さん 監視を、ボランティアで続け (72歳)に、 昭和47年から33年間にわた 美津島町の大船越水路の 瑞宝単光章が贈

中に、資材の保管場所を提供 悪天候時の状況確認などに励 して、灯台の異常の有無や、 のナミエさん (8歳) と協力 をはじめ、灯台の完成後も妻 した事がきっかけで監視業務 んでこられました。 黒岩さんは、 同灯台の建設

> 贈られました。 齋藤隆一さん(61歳) 衛功労者として瑞宝単光章が

険な任務に従事されてこられ 平成10年に退官されるまでの らは対馬駐屯地で勤務され、 に従事された後、昭和5年か ました。 33年にわたって国防という危 に入隊。静岡県で特科(砲兵) 奈川県横須賀の104教育隊 齋藤さんは、 昭和40年に神

められたものです。 に精励してこられた功績が認 して著しく危険性の高い業務 今回の叙勲は、自衛隊員と

国防に携わり33 齋藤隆一さん (厳原町) 年

拍手 で出迎えを受ける派遣隊員の皆さん

陸上自衛隊の元3等陸尉、 <sup>企うじょう</sup> 防 7次イラク復興支援群派遣隊 てイラクへ派遣されていた第 員の帰国を祝う歓迎行事が、

8月から約3ヶ月にわたっ

12月3日、陸上自衛隊対馬駐

ました。 共施設の修復作業や社会イン のサマーワで、学校などの公 無一等陸尉以下9名の隊員 屯地で開催されました。 支援活動の任務に従事してき フラの整備など、国家の復興 (式典には、1名が欠席)。 気温が50度にもなるイラク 今回帰国したのは、齋木小

活動に従事してきた隊員たち 屯地司令が、 へねぎらいの言葉をかけました。 式典では、 異国の地で支援 川井修一対馬駐

1校です。

全国レベルの強豪

てください」と激励しました

ぜひ日本一を目指し、

頑張っ

州から出場した4校のうちの

団体が出場。

対馬高校は、

祝い申し上げます。

お二人の栄えある受章をお

#### 馬高校吹奏楽部

全国大会入賞を市長へ報告



(右から)部長の板鳥佑夏さん、副部長の 堀井みなみさん、副部長の平山徹くん

躍を市長に報告しました。 県を代表した高校吹奏楽部44 楽部の部長ら3名が、その活 浜市で開かれた第7回全日本 ル賞を獲得した対馬高校吹奏 聴衆に感動を与えたというこ 出場し、審査委員長賞に加え、 高等学校吹奏楽大会:旧横浜に とで特別賞のバンドジャーナ 同大会には、全国の都道府 20日の2日間、 さんの反応も良く、嬉しかっ しく演奏ができました。 部員全員リラックスでき、 いって気持ちで臨んだ本番は していましたが、やるしかな 奏を披露し、聴衆からたくさ 校が集まる中、 「最初は部員みんなが気後れ んの拍手を受けたそうです。 部長の板鳥佑夏さんは、

たです」と大会での様子を報告 これを受け市長は「今後は 素晴らしい演 お客 楽

11月27日、上対馬総合センターで平成17年度対馬地区高等 学校PTA研修会が行われ、「主役は子ども。将来のための 進路実現~子どもの夢の実現に、親と教師はどう関わってい くか~」をテーマに、意見発表、指導助言が行われました。

また、サッカーの指導者として有名な小嶺忠敏国見高校校 長による「厳しさとやさしさ」と題した特別講演が行われま した。

小嶺校長は、指導者として大事なことは、分析力、人を見る力であり、人間は十人十色。見続けることでその力はついてくる。よく分析してその子に合わせた指導が必要であり、時には厳しく、時にはやさしく指導する必要があると講演しました。

#### 高校PTA研修会で、 国見高校小嶺校長が講演



#### 芸術作品64点が展示 第2回 対馬市民美術展



美術作品を公募し、芸術文化活動の振興を目的とする 対馬市民美術展が、11月23日からと11月30日からのそれ ぞれ5日間、上県地区公民館及び日新館武道場(厳原町) を会場に開催されました。

今年の美術展には、市内の各地から、洋画(15点)、日本画(5点)、書(14点)、彫塑工芸(14点)、写真(16点)の合わせて64点の出展があり、期間中には多くの市民が会場に足を運び、作品を鑑賞しました。

中には、展示作品の中に知り合いの人の作品を見つけ、「ヘエー!あの人にこんな趣味があったんだ。人は見かけによらないよね」と思った来場者も........



主張大会と対馬町少年の

12月4日、上対馬町青少年健全育成連絡協議会 主催の第15回上対馬町少年の主張大会が、上対馬 総合センターで開催されました。

大会には、町内の各小中学校及び上対馬高校の 代表17名が出場。自分が日常生活の中で感じてい る意見を発表しました。

審査の結果(最優秀賞)(敬称略)

小学生の部 永野貴大(比田勝小)

「私の夢と少女の夢」

中学生の部 竹藤稲美(南陽中)

「とても大事な一言」

高校生の部 緒方奈津季 (上対馬高校)

「看護体験を経験して・・・」



表会・中学生英語

12月4日、美津島文化会館で少年の主張大会が 開催されました。また、中学生の国際化社会への 関心をより高める機会として、中学生英語発表会 も同時に開催されました。

満員の会場の中、緊張して発表の順番待ちをしていた子どもたちでしたが、いざ話し出すと自信みなぎる顔つきに変わり堂々と発表する姿がとても印象的でした。

成績は以下のとおりです。(敬称略)

小学生の部

最優秀賞:中村智晴(鶏鳴小)優秀賞:小島久功(北部小)奨励賞:阿比留愛(鶏鳴小)

中学生の部

最優秀賞:堀出憂也(雞知中)、優秀賞:市川龍

太(浅海中) 奨励賞:田中未来(雞知中)

## 第15回対馬小学駅伝大会 第19回対馬ロードレース大会



運動公園陸上競技場をスター ロードレース大会が、峰総合 小学校駅伝大会、第19回対馬 協会主催、 ト、ゴール地点にして開催さ ンズクラブ後援の第15回対馬 11 月 23 日、 つしま中央ライオ 対馬市陸上競技

29名が出場。一般男子の部 10 が出場。 ~6年の部(1.6㎞)に221名 畑)に8名が出場し健脚を競 ㎞を男女が交互にタスキリレ ロードレースには、小学4 しました。 小学校駅伝は、6区間11・2 中学の部 (3.㎞)に

## 【大会結果】

豊玉B37分5秒 A37分40秒 久田37分45秒 41秒 厳原A3分5秒 鶏鳴 分05秒 久田陸上クラブ36分 々木ひとみ・中屋栄一朗)36 洋・中嶋里穂・藤田貫登・佐 豊玉A(吉田美夏・中庭拓

々木ひとみ (豊玉A) 6分4 奈) 5分3秒 5区(18m)佐 区 (1.6㎞) 仁田原大剛 (佐須 山七海 (久田) 5分5秒 A) 5分3秒 3区(1.6m)横 芽依 (久田陸上ク) 5分3秒 連) 6分03秒 【区間賞】 1区 (1.6 km)山本 2区 ( 1.6 m)中庭拓洋( 豊玉 6区 (1.8 m)上野慎司(阿 4

ロードレース

小学4年男子 ( 1.6 km

小学4年女子(1.6 km) 松村冬威(大船越)5分5秒 山岡聖典(比田勝)5分5秒 翔大(厳原北)6分0秒

般男子 (10km)

小学5年男子(1.6m) 森田俊郎 (厳原) 5分4秒 山崎恵莉子(阿連)6分34秒 田中千智(豊玉)6分25秒 糸瀬朱那 (仁田) 6分4秒 駿 (厳原) 5分52秒

凉 (鶏鳴) 5分5秒

上対馬町駅伝部)36分3秒

小学5年女子(1.6

小学6年男子(1.6m) 西川桃華(大船越)6分36秒 岩佐莉彩(佐須奈)6分35秒 大山由桂(佐須奈)6分25秒

小学6年女子(1.6m) 手束 阿比留怜也(厳原)5分43秒 山田祐輔 (鶏鳴) 5分4秒 守 (阿連) 5分3秒

中学以上男子(3㎞) 津江あかね(久田)6分11秒 툱 伶南 (久田) 6分21秒 葉 (厳原) 6分13秒

本堀亮太 (豊玉) 9分13秒

(新)

(新) 武末真輔(比田勝)9分15秒

中山禎章 (雞知) 9分3秒

中学以上女子(3㎞) 荒木裕佳(佐須奈)10分47秒 中野まどか( 雞知)11分34秒 木村眞子( 比田勝)11分41秒

町体協) 36分3秒 54秒 (新) 駅伝部) 32分40秒 (新) (上県町駅伝部)3分6秒 内山徳博(陸上自衛隊)34分 般男子4歳以上 (10km) 土肥正幸(南警察)32分0秒 俵屋義雄 (上対馬町 川村俊秀 ( 厳原 品川明弘 大森常正

## 寒さ吹き飛ばす熱戦

**~**対馬南地区 **防犯少年武道大会~** 



豊玉、 武道大会が開催されました。 約150人が出場して、防犯 対馬、上県からも参加があり 生をはじめ、柔道競技には上 当日は、雪混じりの雨の降 12 月 **4** 日、 美津島、 美津島体育館で 厳原の小中学

成績は以下のとおりです。 ( 優勝者のみ掲載、敬称略 )



個人

中学生団体 = 佐須中学校剣

道部

部 A

小学生男子= 神宮浩司

小学生女子= 川添辞乃

(厳原少年剣道部)

(厳原少年剣道部)

いました。 観客も、寒さを忘れ応援して ふれる子どもたちの試合に、 練習の成果を競い合う熱気あ る寒い日でしたが、日ごろの

団体

柔道の部

中学生女子= 阿比留香寿美

佐須中学校 誠

. 豊玉中学校

中学生男子= 吉田

小学生低学年= 玄武会

個人 小学生低学年 小学生高学年= 玄武会B

小学生中学年 = 橋本海(玄武会)

中学生= 柿本航(健心会) 小学生高学年 = 武田圭一(玄武会) = 財部茜(玄武会)



## 町体協の部・美津島町が2年連続男又アベック優勝 団体の部・陸自 Aチーム優勝

チームのタスキリレー (8区 女子の部で優勝した美津島町女子

9 区

ロードレース大会

## 対馬縦断 駅伝大会ー



今年も強かった陸自Aチーム (1区 2区ヘタスキリレー)

13チームが参加。 男子団体の部にフチームの計 毎年圧倒的な強さを見せる陸 島町チームが昨年に引き続き 上自衛隊チームが、 (8区間79:1㎞)に6チーム、 男子町体協の部では、 男子団体の部では、 美津

師走の恒例行事、 比田勝から厳原までの91 対馬縦断 ましたが、選手たちは、 ンディションでの競技となり より、この冬一番の寒さを記

大会当日は寒気団の接近に

また強い風も吹いて悪コ

駅伝大会が12月18日に開催さ しました。 4 Mを13区間でタスキリレー 大会には、男子町体協の部

当に勝ちました。 今年も順 ック優勝を飾りました。 島町が優勝し、 チームが参加した女子の部 豊玉高校、上対馬高校の計9 声 らも、力走する選手に暖かい 数多くの人が寒さに震えなが りを見せました。沿道では、 (5区間123㎞)でも、 ,援をおくっていました。 また、各町体協と対馬高校

美津島町チーム(4区) (区間新記録の走りで、優勝に貢献した土肥選手)

### 中淳也、 大会結果】(敬称略) 男子町体協の部

## 男子団体の部

県町5時間00分45秒

豊玉町4時間57分46秒

上

永嶋建一郎〕4時間45分6秒

久田隆、中庭俊樹、 賀島雅也、土肥正幸 美津島町〔阿比留勇次、

田

分 56 秒 山卓也、 16秒 陸上自衛隊B4時間55 分 21 秒 森慎二、 阿比留善光、犬塚信之介、平 陸上自衛隊A〔守永健太、 対馬高校4時間48分、米田隆介)4時間34 吉武正利、 日高善治

を吹き飛ばすような力強い走

寒さ

### 女子の部》

校46分23秒 永千草、田中未来、 川上菜月〕45分38秒 美津島町〔中野まどか、末 厳原町47分14秒 黒岩靖子、 対馬高

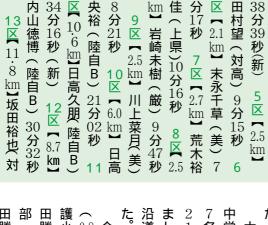
高) 40分56秒

昨年同様アベ

美津

#### 区間賞

4区【12·0 ㎞】土肥正幸(美) 阿比留善光 (陸自A) 27分32 県) 35分26秒 2区【8.2km】 田村望 (対高) 9分15秒 38分3秒(新) 5区【2.5 km】 信之介 (陸自A) 38分16秒 秒(新) 3区【11·4 km】 犬塚 区 10·4 m ] 沖中義明( 6





ゴール前のデッドヒート



ドレース大会が開催されまし 会主催の第21回上対馬町ロー 11 月 27 **人** 上対馬町体育協

7 **名**、 中学生40名、高校生1名、一般 大会には、小学生143名 家族13組26名の合計

樹立しました。 田勝小学校)、中学生男子の 217名が参加、健脚を競い 田勝中学校)が大会新記録を 護小学校)、糸瀬晃大くん(比 沿道の応援も盛り上がりまし ました。選手たちの力走に、 (0.16) の小川孔嵩くん (佐 今大会では、 (3㎞)の武末真輔くん(比 小学2年男子

## 対馬空港で 台同消火救難訓練を実施



936万人の利用がある対馬 12 月7日、 開港以来30年で

部など関係機関が、災害事故 練が実施されました。 空港で、「航空機のエンジン 火救難活動を行うために実施 に対して、 衛隊や医療機関、 から出火し、負傷者が発生し た」という想定で消火救難訓 これは、万一に備えて、自 いち早く的確に消 対馬消防本

## **防止ビデオを贈呈!** 小学校に交通事故 対馬南警察署



た。 対馬南警察署から贈られまし 供を交通事故から守る」が、 村幹男校長、児童数287名) 12 月 20 日、 交通事故防止ビデオ「子 久田小学校 (中

久田小のほか、 提案があり作製されたもので オを作製してほしい」という の交通事故防止に役立つビデ 協議会の女性委員から「子供 ため設置されている同署警察 要望を警察行政に反映させる このビデオは、住民の意見 大船越、 厳原、 豊玉の管内小 厳原北、

> るものです。 児童にわかりやすい内容で、 交通安全教室などで活用でき の点検、正しい乗り方など、 どの危険箇所の説明や自転車 校ごとに学校付近や通学路な ビデオは、それぞれの小学

第5回フリーマーケ第10対馬物産市 ā 膊 開 催 対馬



物産市の様子

港埋立地で対馬観光物産協会 主催の対馬物産市が開催され 12月12日、上対馬町比田勝

地元特産品を広く紹介・販売 これは、 特に対馬北部地区の商業 対馬島内の方々に

が行われました。

看護師による負傷者救助訓練 消火作業や自衛隊員や医師、 されたもので、化学車による

れているものです。 の活性化を目的として開催さ

学校6校に贈られました。

産品の販売と共に、豪華賞品 馬が同時に開催されました。 のフリーマー ケットイン上対 もあり、開店と同時にたくさ が用意されたお楽しみ抽選会 や野菜、とんちゃんなどの特 では、商工会上対馬支所主催 んの買い物客で賑わいました。 また、比田勝中通り商店街 会場では、寒鰤などの鮮魚

っている物などの出品があり 回りました。 を探そうとひとつ一つ出店を 訪れた買い物客は掘り出し物 贈り物でそのまま倉庫にねむ 家庭で使わなくなった物や、



探す子ども達 フリーマーケットで掘り出し物を

予防課長)

12 月 17 **巨**、

を呼びかけました。 全母の会による交通安全キャ 通安全協会、上対馬町交通安 対馬北警察署、 ンペーンが実施されました。 し、ドライバーに安全運転 南陽交通少年団から5名参 上対馬交番前 対馬北地区交

### 人事異動

1月1日付

《退職》 (12月31日付)山田弓 予防課長兼通信課長兼消防署 課)、平山須佐雄(消防本部 糸瀬篤恵 (上対馬支所・総務 枝( 上対馬支所·健康福祉課 ) 馬支所·産業建設課管理班) 林水産班技師= 扇拓也 ( 上対 産業建設課)【産業建設課】農 事=梅野加寿人(上対馬支所 康福祉課)【健康福祉課】 事=三原真弓 ( 上対馬支所·健 上対馬支所》 【総務課】副参 内は旧所属 主

年末の交通安全県民運動

#### 上対馬町

12月4日に泉保育所で、また、12月11日には比田勝 保育所でおゆうぎ会が開催されました。

この日のために一生懸命練習してきた園児たちは、途 中ハプニングもありましたが、堂々とした演技を披露し ました。園児達のかわいらしい姿に、観客からはあたた かい拍手が送られていました。



泉保育園



C コースは、

です。

#### 上県町

12月10日、佐須奈保育所(園児32名)で、おゆうぎ 会が開催されました。

発表へ向けて、一生懸命練習してきた園児たち。本番 のステージでは緊張のあまり泣き出す園児もいましたが、 歌や楽器演奏、劇や踊りなど一生懸命な演技を披露しま した。子供たちのかわいらしい姿に詰めかけた観客から は拍手喝采でした。

目保呂ダム馬事公園の乗馬施設が、

次の

)内容

の指令台につながっていましたが、

平成

れまで長崎市消防局を介して対馬市消防署

携帯電話で119番に電話をすると、

年2月14日から直接対馬市消防署につなが

#### 乗馬を体験しませんか?

乗馬施設利用のご案内 目保呂ダム馬事公園



#### ●乗馬クラブの開設案内●

当園では、希望者があれば乗馬クラブの 開設を計画したいと考えています。 ご希望の方は、左記の馬事公園まで連絡 してください。

Bコースは、 2.利用時間:10:00~16:30まで お応えするつもりです。 祭の騎手を目指したい方などいろんなニーズに 1.利用開始日:平成18年2月1日から 桯度自分で馬を操れるようになりたい方、 でご利用いただけるようになりました。 馬の背中に揺られてのんびりしたい い操作は不要です。

ぜひご利用下さい

119番発信

NTT

対馬市 消防署

初午

るようになります。

ある

3.対象者:体重が65kg以下の方 Aコースは、指導員が馬を引くので、 利用料金:Aコース (曳き馬10分) ¥500 (休日・毎週木曜日・日曜日) Cコース (0分騎乗) ¥1,000 Bコース (3分騎乗) ¥1,000

レッスン付きです。 自分で馬を操作したい人のための 自分で馬を操作できる人ならOK むずかし

お越し下さい。 ご利用の際は、 必ず事前に電話で予約してから

連絡先:目保呂ダム馬事公園

0920-85-1113

担当:永嶋、

早田

【注意点】

期の対応が可能になりますが、 消防署が早く内容を知ることができ、 告げることが大切です。 違えると取り返しがつかなくなることが 災害現場等から直接通報することから はっきりと正しく現場を 現場を間

予想されます。

T E L 0920-52-0119

E-mail ··syobou-tushima@city-tsushima.jp



が直接対馬市消防 携帯電話からの119番 平成1年2月4日から 対馬市消防本部からの

お

知らせ

につながります。

問い合わせ先:対馬市消防本部

#### 第16回 長崎県知事選挙 投票日 2月5日(日)

#### 投票は午前7時~午後6時まで

平成18年3月1日に任期満了を迎かえる長崎 県知事選挙が平成18年2月5日(日)に執行され ます。

投票は、対馬市内127の投票所で、午前7時から午後6時まで(対馬市においては、投票所閉鎖時刻の2時間繰上)を予定しています。

開票は、午後8時45分から「対馬市シャインドームみね」で即日開票されます。

なお、長崎県内では、この長崎県知事選挙と併せて、長崎県議会議員補欠選挙が実施される選挙区があります。(長崎市選挙区・諫早市選挙区・南高来郡選挙区・五島市選挙区の4つの選挙区を予定)

#### 投票ができる人

日本国民で20歳以上の人

(いちばん若い有権者は、昭和61年2月6日までに生まれた人になります)

選挙人名簿に登録されている人

(今回の選挙の登録基準日は、平成18年1月18日ですので、平成17年10月18日までに転入 届出をした人が選挙人名簿に登録されます。)

対馬市の選挙人名簿に登録されている人で、転出先の県内市町選挙人名簿に登録されていない人。

対馬市の選挙人名簿に登録されている人で、対馬市から県内に転出した人は「名簿登録地の各支所期日前投票所で投票を行うか」2月5日の投票日当日に対馬市の名簿登録地の投票所で投票を行うか」または「対馬市の選挙管理委員会に不在者投票の請求を行い、転出先の県内の市町選挙管理委員会において投票するか」のいづれかの手続きでの投票となります。なお、この場合において投票をされる方は、新しい住所地の市町長が発行する「引き続き住所を有する旨の証明書」又は「住民票の写し」が投票するときに必要となります。証明書は新しい住所地の住民登録窓口で発行(無料)されますので、手続きを早めに行ってください。

1月20日以降に県内の新しい住所地に転出される前であれば、転出前に対馬市各支所設置の期日前投票所で投票を行うことができます。この場合、上記の証明書及び住民票の写しは必要ありません。

#### 投票ができない人

対馬市の選挙人名簿に登録されている人で、転 出から4ヶ月を経過した人

投票日前日までに県外に転出した人

投票日前日(2月4日)までに死亡された人

ただし、期日前投票を行った方で、その後死 亡してもその投票は有効となりま す。

選挙権停止中の人

#### 市内転居者の投票

平成18年1月11日までに市内転居(対馬市内での異動)の届出をした人は、新しい住所地の投票所で投票することができます。

ただし、平成18年1月12日以降に転居の届出 をした人は、前の住所地の投票所で投票することに なりますので、お間違えのないようお願いします。

#### 厳原町(今屋敷・田渕・大手橋)にお住まいの方へ

#### 投票所は、「対馬市厳原支所」に変わります

前回の衆議院議員総選挙で厳原第2投票区の投票所として使用していました「対 馬ビジターセンター」が平成17年12月をもって休館となり、投票所として使用 することができなくなりました。

今回の長崎県知事選挙では、厳原第2投票区を厳原第1投票区に編入して投票を行うこととしています。厳原町今屋敷・田渕・大手橋にお住まいの方の投票所は、「対馬市厳原支所」(旧厳原町役場1階会議室)に変わりますので、お間違えのないようお願いいたします。

#### 期日前投票

投票日当日、何らかの理由で投票所に行って投票できない人は、期日前投票ができます。

期日前投票所(対馬市厳原・美津島・豊玉・峰・上県・上対馬の各支所)に入場券(入場券がなくても本人と確認できれば投票できます)を持参し、宣誓書に記入したのち、投票用紙の交付を受け、候補者氏名を記入し、そのまま投票箱に投函したら終了です。

なお、期日前投票は、各支所において各支所管内の選挙人名簿に登録されている人に限られます。(上対馬支所管内に登録されている人は、上対馬支所でのみ期日前投票ができ、その他の支所においては、期日前投票はできませんのでご注意ください。)

#### 期日前投票のできる期間と場所

期 間 平成18年1月20日(金)~ 同年2月4日(土)までの毎日

時 間 午前8時30分から午後8時まで

投票できる場所(下記の各支所期日前投票所)

対馬市厳原支所 TEL52-1211 対馬市美津島支所 TEL54-2271

" 豊玉支所 TEL58-1111 " 峰 支所 TEL83-0301

上県支所 TEL84-2311 "上対馬支所 TEL86-3111

#### 不在者投票

投票日に次の理由で投票所に行って投票することが出来ない見込みの人(期日前投票者を除く)は、その旨の宣誓と不在者投票用紙の交付請求の手続きを行い、滞在地の選挙管理委員会又は不在者投票指定施設等で不在者投票を行うことになります。

2月4日までに対馬市を転出し、新しい住所地の県内の 市町選挙管理委員会で投票する見込みの人(「引き続き住 所を有する旨の証明書」又は「住民票の写し」が必要です。)

選挙期日にわたる観光、病気療養(指定病院等に入院している人を除く)等の旅行で市外に滞在中である人。(対馬市以外の市町村の選挙管理委員会で投票する人)

病院・老人ホームなどの不在者投票指定施設に入院している人(病院長・施設長に不在者投票の請求の申し出を行ってください。)

監獄、少年院等に収容中の人

#### 手続きの方法 (不在者投票の請求)

不在者投票の交付請求は、選挙人の名簿 登録地の各支所に対して手続きを行って ください。(たとえば、上対馬支所管内 に登録されている人は、上対馬支所のみ での不在者投票の交付請求になりますの で、その他の支所においてはできません ので、ご注意ください。ただし、対馬市 選挙管理委員会(本庁)に対しては、不 在者投票の交付請求をすることはできま す。)

転出や旅行等により、転出先及び滞在 地で不在者投票しようとする人は、早め に不在者投票の交付請求を行ってくださ い。公示日前でも不在者投票の交付請求 は受付けています。

#### 郵便投票

郵便投票証明書をお持ちの方は、郵便投票の請求及び交付手続きを早めに行ってください。請求は、2月1日(水)までです。また、身体障害者で身体障害者手帳に「上肢又は視覚の障害が1級である者」、戦傷病者で戦傷病者手帳に「上肢又は視覚の障害の程度が特別項症から第2項までである者」として記載されている方は、郵便等による代理記載制度もあります。

なお、郵便投票等による不在者投票についての詳しいことは、対馬市選管及び各支所選挙書記にお気軽にご相談ください。

お問い合せ先

期日前投票・不在者投票等の交付請求などの事務手続きについて、詳しいことが ▶ 知りたいときは、電話でも結構ですので、早めに下記までお問い合わせください。 対馬市選挙管理委員会 0920-53-6111 内線416 対馬市各支所選挙書記



(問い合せ先) 上県支所健康福祉課 TEL0920-84-2313



#### 「ヘルスサポーター21 講習会の開催」

日本に住むすべての人が、みのりゆたかで満足できる人生を送れるように、健康を実現するための道しるべとして「健康日本21」という国民健康づくり運動があります。この運動は、ひとり一人が健康について考え、みんなで協力し支えあうことによって、よりよい社会を目指そうというものです。

対馬市食生活改善推進協議会では、「ヘルスサポーター21講習会」を実施し、健康づくりの実践者の養成を行っています。ヘルスサポーターとは、「自分の身体レベルや生活スタイルにもとづいた健康づくりを実践し、自分の目標を達成する人」をいいます。

上県支部は11月27日(日)に佐護中学校の生徒の皆さんに、ヘルスサポーター21講習会を開催しました。 対馬市に新たに27名のヘルスサポーターの誕生です。中学生の皆さんと楽しく学習会ができ、推進員も皆さん に負けないように、活動を続けていきたいと思いました。皆さんの健康づくりの実践者としての活躍を期待しま す。みんなで元気な対馬市をつくっていきましょう!







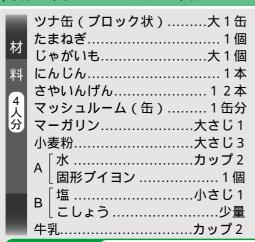


ヘルスサポーター21講習会での佐護中学校の生徒の皆さん

講習会で実施したレシピを紹介します。

#### 少于众见夕切一么多乎且一

(季節の野菜をたくさん入れて野菜をいっぱい食べましょう~)





- 1 .ツナは汁けを切り、1人分を3切れくらいのか
- たまりにする。 2 たまねぎ・じゃがいもは角切り、にんじんは花
- 形にぬき、さやいんげんは4cmくらいの斜め 切りにする。
- 3 鍋にマーガリンを熱し、たまねぎ・じゃがいも・ にんじんを炒める。マッシュルームを入れ、小 麦粉をふり入れ、全体を軽く炒める。
- 4 Aを入れ、全体を混ぜながら、軽く煮込んでいん げんと、ツナと牛乳を加え、味をととのえる。

一人分栄養価 エネルギー 195キロカロリー

たんぱく質 14.5 g 食塩相当量 2.0 g 脂質 7.8 g



#### 「母眾年睑」

新年明けましておめでとうございます。

「日韓友情の年」であった昨年は、対馬と韓国の間でも様々な交流行事がありました。

振り返って見ますと、対馬で開かれた9回目の国境マラソン、釜山外国語大学の対馬海岸掃除、ホームステイ事業、対馬アリラン祭、10回目のちんぐ音楽祭。釜山では2回目となる日本歌謡大会、上対馬高校の釜山吹奏楽祭参加、釜山の朝鮮通信使文化事業に参加、釜山観光展や釜山映画祭での対馬宣伝活動、日韓写真交流展。行政側では、対馬市として影島区と姉妹縁組を結んだことや職員のスポーツ交流、そして草の根交流などなど。

11月から12月に掛けてもいくつかの行事が有りました。

主催の観光説明会対馬観光物産協会厳原支部



11月29日は、対馬観光物産協会厳原支部主催の観光説明会がソウルで開催されました。朝から急に気温が零下となり冷え込んだソウルの街でのパンフレット配りに始まり、午後は旅行エージェントに呼びかけ、対馬の観光PRや意見交換などを行う説明会がありました。この説明会には27社39名という大勢の方々が参加。対馬に強い関心を抱いていました。

12月1日~2日は、対馬高校PTAの方々による釜山の大

学視察がありました。これから釜山へ子供を留学させることを考えていらっしゃる保護者の方々は、真剣な表情で学校側の説明を受け、施設のチェック等をしていました。何人かの保護者は、現代的な大学の施設を見て「私が留学して勉強したい」とおっしゃっていました。

12月9日夜には、7月に対馬観光物産協会厳原支部で受け入れた釜慶大学生のホームステイ 親子再会交流会が釜山でありました。久しぶりの再会を感じさせないうちとけた雰囲気で交流

会が行われ、対馬のホストファミリーのビデオレターに学生 は興味津々で見入っていました。翌日はそれぞれの学生たち の案内で慶州や釜山市内を観光し、親子の愛情を確かめ合い ました。

今年のこうした様々な行事の開催が無事に終わりましたのは、各交流事業に携わった担当者皆様のご苦労があってのことです。担当者の皆様大変、お疲れ様でした。そして、ご協力して下さった市民の皆様にも心から感謝申し上げます。

皆様のご協力を得ながら、今年も釜山事務所は頑張って参りたいと思いますので、これからもどうぞよろしくお願い致します。

対馬釜山事務所 金 京一、辛 恩京



#### **●ご存知ですか?長崎県刀最低賃金**●

最 低 賃 金 名	時間額	改正発効日
長崎県最低賃金	608円	H17.10.1
一般機械器具製造業最低賃金	730円	H17.12.25
電気機械器具、情報通信機械器具、 電子部品、デバイス製造業最低賃金	671円	H17.12.25
船舶製造·修理業、 船舶用機関製造業最低賃金	744円	H17.12.25

場日所時

相談には人権擁護委員が当たり長崎地方法務局対馬支局対馬人権擁護委員協議会

悩みごと、親子、

夫婦の問題など

子どもの人権問題のほか、女性の

あらゆる相談について受け付け

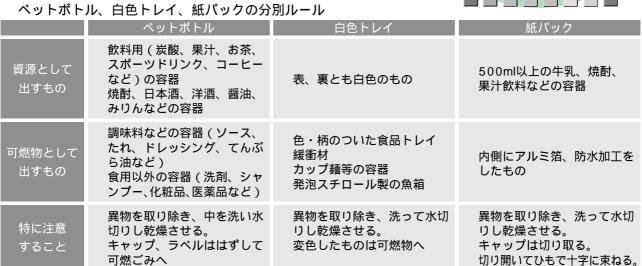
相談所開設予学である。



12月号の缶類、びん類に続いて

1月は、ペットボトル、白色トレイ、紙パックの 分別と出し方を説明します。

平成16年度に再資源化した量はペットボトルが44,000kg、 白色トレイが960kgとなっています。



それぞれ種類ごとに資源ごみ袋に入れて指定された日に出してください。



場所・時間】

2月2日(火)、3月2日(火)、

対馬公共職業安定所

0

9 2 0

5 2

上県支所健康福祉課

上対馬支所健康福祉

課

1310

1411

時 時

時~ 時~ ペットボトルは キャップ、ラベルを はずしてください。

問い合わせ先】

対馬市市民生活部廃棄物対策課

5 3

6 1 1

参加費

無料

大地といのちの会 美津島文化会館

共催/対馬

主会日

場時

平成18年1月2日(日)

午前

10



-後の部

ボカシ作り、

販売など

生ごみリサイクル実演、

元気野菜の食べ比べ

吉

田

俊

道

先生

紙パックは 切り開いてください。

相談予定日】 1月3日(火)、 相談 のお知らせ

求職の巡回相談を実施します。 対馬公共職業安定所では次の日程で、 相談をお待ちしています。 職業相談、







(講演) 「 講演者..大地といのちの会代表

午前の部 ありがとう地球さん~生ごみリサイクル 元気野菜作りが教えてくれたこと」

減量化パートナーシップ推進 第4回実践研修

険証は返還してください。

転出した場合は、必ず対馬市の保 会社等の保険に加入後や市内から 還していただく場合もあります。 ません。

その間にかかった医療費は全額返

届出の必要な場

1.市内に転入してきたとき

3.子どもが生まれたとき

4.市外へ転出するとき

6.死亡したとき

2.他の健康保険をやめたとき

5.他の健康保険に入ったとき

7.住所・世帯主・氏名・世帯

9.修学や各施設へ入所のため

るとき(住所地特例)

10.退職者医療に該当するとき

家族と離れ、市外に転出す

などが変わったとき

8.保険証を紛失したとき

またやめる届け出が遅れると

せ

ん。これを遡及賦課といいます。

届け出をした日からではあり

さかのぼって納めなければなりま

税は被保険者の資格を得た日まで

(国保の窓口:本庁保険課/各支所健康福祉課)

加入の届け出が遅れると、

こんな時には

必ず届出を

健保の離脱証明または退職証明書

の届出は

お早めに

## 必ず 14日以内に−

還していただくことになります。

国保に入る

国保をやめ

る場合

保険証の 内容の変更

その他

これ

に基づき、

公的年金等

場合

部負担金を除く医療費を全額返 もし誤って使用された場合は、

#### 今年の冬は風邪知らず!」 風邪に負けない体づくり よく笑い、よく眠る 気に 過ご 生活編

を見かけます。 ていいほど、お笑い芸人が出ている番組 最近は、テレビをつければ必ずといっ

にはとてもいいことなのです。 「笑うこと」、実はこれは、 ば 笑うと脳の中で (アルファ) 9。私たち人風邪の予防 波

> 室内の温度は、 環境を整える

20

25

湿度

60

80

化されるのです。が出て、体の抵抗 ほどよく運動する 体の抵抗力 免疫力)

が活性

ょう。単なストレッチやウォー と違います。必要なのは適度な運動。 カアップや筋力を鍛える運動とはちょ 体の抵抗力をつけるための運動は、 キングをしまし 簡 つ体

風邪やインフルエンザを予防し 医療費の節約を. 7

印鑑 印鑑 保険証(返還していただきます。) 国保及び健保の保険証 印鑑 保険証 印鑑 保険証 印織 印鑑 保険証 在学証明書(各種学校) 在園証明書(各種施設) 印鑑 保険証 年金証書 印鑑

必要に応じて加入期間の証明書

対馬市役所 健康福祉課 保健部保険課 / 18

## 基礎年金番号は

付けられています。 のもので、一人一つの番号が ために導入された全制度共通 人記録等を一元的に管理する 基礎年金番号は、 ひとり一つです。 年金の加

再び基礎年金番号が付番され 後、厚生年金に加入した時に 数発生しています。 金番号を取得した方が、その 民年金の2歳適用時に基礎年 番号が重複となるケー しかし、 現状を見ると、 スが多 玉

帳の提示をしてください。 勤めになった事業所に年金手 厚生年金に加入する際は、 年金手帳については、 保管していただき、その後、 20歳適用時に受け取られた 源泉徴収票は 大切に お

については課税の対象になり は退職を支給事由とするもの り扱われ、 の規定上「雑所得」として取 的年金については、 法等に基づいて支給される公 国民年金法、厚生年金保険 1月末に送られます。 このうち、 所得税法 老鹼又

> 収税額及び控除した公的年金 年の年金の支払総額、 となる大切なものです。 確定申告等をするときに必要 の内容を証明する書類として 等控除、扶養親族等控除など を送付することとしています。 年1月の下旬に「源泉徴収票」 支払を受けた受給者全員に毎 老齢を支給事由とする年金の の支払者は、 この「源泉徴収票」 その年にお 源泉徴 Ιţ いて 前

再交付ができます。 的で使用しさらに必要となっ 付された源泉徴収票を他の目 とに届かなかった場合や、 た場合等には、申請があ 万が一紛失したり、 おても れば 送

会保険 出張相談のお知らせ、保険事務局の 生活課年金担当まで

9 平成18年2月2日 上対馬総合センター 時から15時まで 木

広報つしま 2006.1

## 参加費/無料

用保険加入の期間が3

未満で、

経理事務、

ホ |

厶 车

#### 3 子 京 ij į の お 知 与 せ

では母子家庭 のお母さんを支援し ています

給付金関 給付金 母子家庭自立支援教育訓 係 練

を受講する方に、 ヘルパーなど教育訓練講座 部を支援します。 受講費用

限 8 支援額] 上限200 000円 受講費用の 000円 40 下 %

高等技能訓練促進費

看護師、 養成機関で2年以上修業す 理学療法士、 調理師、 介護福祉士、 栄養士などの 作業療法 保育

期間、 る場合に、最後の3分の1の 生活費を支給します。

の 物などや通勤用自動車など ð の購入費など

月 額 支援額

母子家庭のお母さんを新し する方への奨励金です。

常用雇用転換奨励金(雇用

くパートタイムなど非常勤 職業訓練実施後

自動 限度額] 公共交通機関がない場合 括100 000

請窓口・問合せ先

5 8

常用に雇用転換した雇い主

.対して奨励金を支給します。

支援額 ]一人当たり

3 0 0

000円

円

で雇用し、

は福祉事務所にお問い合わ きが必要ですので、 必ず事前相談や申請手続 詳しく

せ下さい。

資金貸付関係 母子寡婦福祉資金貸付》 母子家庭等の自立のための 貸付金

償還期間]技能習得終了6

月額141

000

限度額]

各種貸付制度です。

には次のようなものがあり

ルパー、 自動車運転免許、 ます。 技能習得資金..... 栄養士などの資格 ホー パソコン、 ムへ

費等 習得に必要な授業料、 教材

6 0 (自動車免許取得は 限度額]月額50 000円) 0 00円 括 4

3 % )

上記の貸付金のほか、

就職支度資金..... 就職の際 後から10年以内(無利子) に直接必要とする被服、 償還期間]貸付終了6 か月 履

車購入は220 0 0 円 申 対馬市福祉事務所

生活資金(技能取得期間中) から6年以内(無利子 償還期間]貸付終了1 技能習得期間中の生活費





午後

の期間、 ... 離職の翌日から1年以内 生活資金 ( 失業期間中) か月後から10年以内(無利子) 再就職活動中の生

活費 限度額

0920 - 58 - 1432

後から5年以内 償還期間]貸付終了6 月 額 1 0 3 (利率 0 0 か月

修学資金」「 就学支度資 寡婦家庭の児童に対する 「修業資金(自動車免

詳しくは福祉事務所にお問 許取得など)」もあります。 合わせ下さい。

2 9 4 母子

社会福祉協議会か 7 計知

2月の無料法律相談

<担当弁護士:大出夏海弁護士(対馬ひまわり基金法律事務所)>

申 込 先
対馬市社協 豊 玉 支 所】 0920 58 0364
対馬市社協 美津島支所】 0920 54 2429
対馬市社協 厳原支所】 0920 52 1169
対馬市社協 上対馬支所】 0920 86 3841
5

相談の時間は午後1時~午後4時

相談を希望される方は、必ず事前(前日の午後5時まで)に予約をお願いします。

2月の心配ごと相談 7日(火) 上県町地域福祉センター 阿比留利男、廣澤秀夫、日高一夫 14日(火) 厳原地区公民館2F第1研修室 山崎一宏、横尾悦代、村岡月子 21日(火)上県町地域福祉センター 阿比留利男、佐伯正發、佐伯繁 28日(火) 厳原地区公民館2F第1研修室 佐伯利之、永尾五助、山崎一宏 相談の時間は午前10時~午後3時30分 受付は当日会場で受け付けます。先着順で相談を受けます。 当日相談員が変更となる場合があります。ご了承下さい

問合せ先…対馬市社会福祉協議会 地域福祉班

#### IT inXI

対馬島内を舞台に、「全国エコツーリズ ム大会in対馬」を開催いたします。

シンポジウムや分科会、野外体験を行 い、対馬エコツーリズムの可能性を探り ます。皆様のご参加をお待ちしております。

開催期間

3月3日(金)~3月5日(日)

所

つしまベルフォーレ、対馬市役所、対 馬市厳原地区公民館、対馬市商工会厳 原支所など

参加予定人数

約300人(うち島外150人)

お問い合せ

全国エコツーリズム大会in対馬実行 委員会(対馬市役所政策部政策企画課)

担当:田中

0920 53 6111 勛0920 53 6112

E-mail kikakuka@city-tsushimajp

#### 育所入所申込について 平成18年度 【保育所(園)、へき地保

平成18年4月1日からあらたに保育所(園) へき地保育所 の入所を希望される方は、受付期間内に申込手続きを行って ください。

平成18年1月16日(月)~平成18年2月17日(金) 申込期間 受付場所 福祉事務所、各支所健康福祉課福祉班、 各保育所(園) 各へき地保育所

福祉事務所、各支所健康福祉課福祉班、 申込書

各保育所(園)、各へき地保育所に用意して おります。

一重へき地保育所	佐護へき地保育所	久原へき地保育所	小綱へき地保育所	乙宮へき地保育所	塩浜へき地保育所	仁位へき地保育所	西へき地保育所	小船越へき地保育所	竹敷へき地保育所	賀谷へき地保育所	大船越へき地保育所	豆酘へき地保育所	佐須へき地保育所	久根へき地保育所	阿連へき地保育所
4 5 名	3 0 名	30名	4 0 名	3 5 名	2 5 名	7 0 名	3 0 名	30名	3 0 名	3 0 名	4 5 名	2 5 名	3 0 名	3 0 名	2 5 名

問い合わせ先	電話番号
福祉事務所福祉課	58 - 2294
厳原支所健康福祉課福祉班	52 - 1211
美津島支所健康福祉課福祉班	54 - 2271
峰支所健康福祉課福祉班	83 - 0304
上県支所健康福祉課福祉班	84 - 2313
上対馬支所健康福祉課福祉班	86 - 3113

佐須奈保育所 三根保育所 比田勝保育所 仁田保育所 佐賀保育所 豊玉南保育所 雞知保育所 親愛保育園 厳原南保育園 泉保育所 210名 150名 120名 4 5 名 30名

60名 4 5 名 60名 45名 60名

お住いの方 ちらか一方が長崎県内に ご夫婦の両方または、ど

ます) 方(650万円以上でも 計額が650万円未満の 部該当する場合もあり

外受精・顕微授精)を受 以降に特定不妊治療(体 関で、平成17年4月1日 長崎県が指定する医療機

1年度あたり10万円を上限 として、 通算2年間助成し

助成の内容

けられた方。

対馬保健所地域保健課 での申請が必要です。

5 2

月3日(金)まで

助成を受けるためには書類

個人事業者の消費税及び地 税は3月15日(水)まで 所得税・贈与税の申告と納

万消費税の申告と納税は3

申請の方法

療費助成

女性専用医療相談の

保育所(園)名

定

員

受精・顕微授精) の経費の 部を 助成しています。 されない特定不妊治療(体外 長崎県では医療保険が適応

助成の対象 要件にすべて該当する方 をしているご夫婦で、次の 法律上の婚姻

前年のご夫婦の所得の合



郵送! 印刷 で作成することができます。 申告書は国税庁ホームページ 費税及び地方消費税」 の確定 画面に基づき必要項目を入 所得税」の確定申告書『 A4サイズの普通紙で 必要書類を添付して

だんつけもち」とは?

についてのご質問は 対馬保健所地域保健課 相談を希望される方や詳細 0920 52 0166まで

聞きしたうえで、必要に応じ 所の女性保健師が、内容をお 無料で実施しています。 よる「女性専用医療相談」を を行います。 て女性医師へ電話相談の予約 ご遠慮なく相談下さい。 長崎県では、女性の医師 保健

編 集 後 記

税は3月15日(水)まで 月31月(金)まで 個人事業者の消費税及び地 所得税・贈与税の申告と納 方消費税の申告と納税は3 確定申告のお知らせ

厳原税務署

て記事にしてほしい。」 ます。もっとよく取材し ?地元では豆もちといい どこから出た名前ですか んつけもちという名前は つけもち」と紹介しまし 田浜神社大祭の記事の中 先月号に記載した小茂 地元の名物を「だん 地元の方から「だ

広報つしま 2006.1

査していくこととしまし 委員会で協議し、今後調

今後とも「広報つし

とご指摘を受けました。

このご意見を受け、編集

要望をお待ちしています ま」に対するご意見、

日南東浅中西日樫

富澤 原田

左門子

# おくやみのコーナー

所 根 (氏 冥福をお祈り 名) (年齢) (住所) きます (氏 名) (年齢) 敬称略

所 小宮ミツヱ

佐須奈 唐舟志 大 鹿 滝 糸瀬 庄司 丸濱 阿比留照彦 カツ 春實 トヨ

比田勝 宮原 財部 島居美代子 72 90 74 76 83 80 84 64 90 歳 歳 歳 歳 歳 歳 歳 歳 歳

や審議

応募方法 「 応募申込書」に

、籍窓口で承諾のあった方 み掲載しております。 このコーナー は、届出の際

> 添えてお申し込み下さい。 必要事項を記入、小論文を

中の町 中の町

玉井キミ子 阿比留民子

> 80 歳 52 歳 84 歳

花江

66 80 80 歳 歳

豆

佐伯

永野 江口 川﨑

89 歳

三男

大船越

松村 印束

男女共同参画室 長崎県県民生活環境部

雞知)

位之端

春代

名

Е

日曜·休日救急医療在宅当番医

瀬原第二 西高浜

山根

阿比留洋之

医師名

田

大

浜

83 91 89 96 65 歳 歳 歳 歳 歳

阿比留芳順 荒木林次郎

び生涯学習通信講座の学生 受講者を募集しています。 高等学校、福祉通信教育、およ 募集期間(募集時期) NHK学園では広域通信制

佐須奈 三根下

В

2月5日

12日

19日

26日

佐

忠勝

早田

阿比留ツヤ子

~ 18年3月2日 社会福祉士養成課程 生涯学習通信講 18年2月1日~3月1日 社会福祉コース 18年2月1日~4月2日 高等学校

問い合わせ・資料請求先 NHK学園 随時入学可

活動内容 長崎県男女共同

参画審議会へ出席し、

提言

県内に居住又は通勤(通学)

している方

応募資格

年齢2歳以上で、

募集委員

5人程度

3月10日まで(当日消印有効)

募集期間

18年2月10日~

せんか? アイディアと力を試してみま ポートします。 島の新しい地域づくりをサ あなた自身の

助成金額・本年度助成額は、 助成対象事業 動しているグループ・団体等 助成金支給対象経費の2分 育成のための事業 応募対象 50万円を限度額とします。 の1以内で、1事業につき いる人、もしくは離島で活 離島に在住して 離島の人材

> 交通事故情報 平成17年12月31日現在 X 対馬南署管内 分

対馬北署管内対馬市全体 年 88 本 80 8 発生件数 昨年比 -4 -9 -13 年 0 1 1 死 者 数 昨年比 -2 - 1 -3 年 100 8 108 本 負傷者数 昨年比 -16 -15 -31

平成1年2月2日(水)まで 平成18年4月1日(土)から 事業実施期間 平成18年2月1 出して下さい。 課または対馬市各支所へ提 期日までに対馬市政策企画 成事業計画書を作成のうえ けの支給申請書ならびに助 応募方法 応募期間 対馬市に備え付 旦(水)まで

事故のない対馬市を目指しましょう!



#### ●特別診療案内2月分●



診療科目	診	療日	受付時間	診療時間
血 液 内 科 (長崎医療センター)	第 2( 火 )	14	8:30 15:00	13:00 17:00まで
神 経 内 科 (森 正 孝)	第1・2・3(水)	1 • 8 • 15	8:30 12:00	9:00 17:00まで
循 環 器 科 (守 崎 勝 悟)	毎週(水)午後	1 · 8 · 15 · 22	8:30 15:00	13:00 17:00まで
リ ウ マ チ 科 (長崎医療センター)	第 2(金)	10	8:30 11:00	9:00 17:00まで
脳 神 経 外 科 (長崎医療センター)	第2(金)	10	8:30 15:00	13:00 17:00まで
皮 膚 科 (中対馬病院)	第1・3(水)	1 • 1 5	8:30 15:00	13:00 17:00まで
(長崎医療センター)	第4(水)	22	8:30 11:00	9:00 15:00まで
糖尿病外来 (川上 眞寿弘)	毎週(水)	1 · 8 · 15 · 22	8:30 11:00	9:00 12:00まで
不 妊 症 外 来 (松 口 一 道)	第1(月)	6	8:30 15:00	14:00 17:00まで
放射線科 緩和医療科)	毎週金午後	3 • 10 • 17 • 24	8:30 11:00	9:00 17:00まで

#### 長崎県離島医療圏組合対馬いづはら病院

電話 0920 52 1910

- ...予約制となります。
- …内科医の紹介により診療予約 となります。

特別診療のうち、長崎大学、国立病院長崎医療センター応援につきましては、空路欠航等により診療を中止する事がありますので、事前に確認下さいますようお願いします。

診療科目	診療	日 受付時間
耳鼻咽喉科	毎週(火) 7・14・	21.28 8:30~11:00
(福岡大学病院)	毎週(水) 1・8・	15.22 8:30~10:00
泌 尿 器 科	第1(金)	8:30~11:00
(長崎大学病院)	第3(金)	8.30 - 11.00
神経内科	第2(木)	13:00~(紹介状制)
(対馬いづはら病院)	第4(木)	14:00~(紹介状制)
循 環 器 科	₩ 2/ U \ . 20	Z # 0.7:
(長崎医療センター)	第 3( 月 ) ¦ 20	予約のみ
言語療法・摂食嚥下訓練	毎週(木) 2・9・	16.23
(対馬いづはら病院)	毋鸣(水) [ 2 ] 9	16・23 予約のみ
   予防接種	第2・第4(火)14・28	13:30~
	第2·第4(大) 1 = 20	13:30~
補 聴器外来	第1(火) 7	0.00
無	毎(八)	9:00~
中 油 辛	7/4-75/11-	2.20 44.00
内 視 鏡 	予約にて受付けて	います。 8:30~11:00

#### 長崎県離島医療圏組合中 対 馬 病 院

電話 0920 54 2024

皮膚科…毎週月曜日から金曜日診療 ただし、2/8(水)休診

眼 科…毎週月曜日から金曜日診療 ただし2/23(木),2/24(金)休診

内科、外科、小児科、整形外科 …月曜日から金曜日まで毎日診療

- 1 印の診療科(内科)よりの予約患者様 のみの診療を行っております。
- 2 空路欠航の場合は他の医師が代診致します。
- 650。 3予防接種について、薬の常備がない場合もありますので、電話等でお問い合わせください。
- 4 透析診療については、月曜日~土曜日 まで午前中に診療しますので、お問い 合わせください。
- 5 予約制で事業所健診・社会保険生活習 慣病予防検診も行っています。

#### 24時間電話で健康をお届けします

#### 健康テレホシサービス

【長 崎】095)8265511 【佐世保】0956)234300

- \*祝祭日は前日のテープが流れます。
- \*朝9時から翌朝9時までの24時間、同じ内容のテーブが3分間流れます。
- \*曜日毎にテーマが決められ(日替りメニュー)、月毎にかわります。
- \*内容は専門の医師・歯科医師がつくります。

#### 長崎県保険医協会

〒850 0056 長崎市恵美須町2 3 2F TEL 095 825 3829 / FAX 095 825 3893

 ${\tt URL\ http://www.vidro.gr.jp\ E} \ {\tt E} \ {\tt J-Jl\ nagasaki-hok@doc-net.or.jp}$ 

#### ♬ 鳥インフルエンザ

2月

下肢閉塞性動脈硬化症(下肢の動脈がつまる)

木 花粉症の予防と治療

金 自殺と精神障害

111 間質性膀胱炎

毎年の「健康テレホンサービス」放送原稿を収載した、 小冊子『健康一口メモ』を販売中です。

第 9 ~ 10集: 1冊300円 第12~18集: 1冊400円

#### 上対馬町(泉・比田勝保育所) 園児が施設慰問



踊りを披露する比田勝保育所園児たち

上対馬町で、毎年恒例の 保育所園児による施設慰問 が今年も行われました。

12月12日、泉保育所園 児がデイサービスセンター なるたき園を訪問。また、 12月15日には、比田勝保

育所園児が、介護老人保健施設結石山荘を慰問し ました。

入所者が見守る中、園児たちはかわいい踊りや 唄などを披露し、「おじいちゃん、おばあちゃん、 これからも長生きしてください」と声を掛けました。

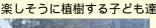
入所者の皆さんは、顔をほころばせながら、拍 手で応えていました。

#### ツシマヤマネコの森再生を目指して

#### コナラの苗植樹

11月27日、御嶽国有林で植樹祭が行 われ、参加した家族連れなど約100名が コナラの苗を植えました。

これは、ドングリの実がなるコナラ を植え、ドングリの実を食べるネズミ を増やして、ツシマヤマネコの生息に 適した森づくりのために行われたもの です。皆さん楽しそうに植樹を行って いました。早く大きく育って欲しいも のです。







#### 本堀亮太くんへ

#### 対馬市初の市民表彰!

ジュニアオリンピック陸上800メートルで日本一に輝き、市民に 郷土の誇りと感動を与えたとして豊玉中学校3年生の本堀亮太くん が、対馬市初の市民表彰を受賞しました。

表彰式は、12月16日対馬市議会議場で行われ、市長より表彰状 と記念品が手渡されると、場内の議会議員らから大きな拍手が送ら れました。

受賞に対し本堀くんは「結果が出せたのも、周りの方たちの支え があったからだと思っています。今後も記録をのばして頑張ってい

きたいと思います」と壇上で喜びを語 りました。

4月からは高校へ進学する予定とい う本堀くん。今後もさらなる活躍を期 待します。頑張ってください。





議場で表彰を受ける本掘くん